

zvezi z izvršitvijo sodbe z dne 21. aprila 2005 v zadevi Komisija proti Grčiji (C 140/03), ni izpolnila obveznosti iz člena 228(1) ES.

- 2) Helenski republiki se naloži, naj Komisiji na račun „Vir lastnih sredstev Evropskih skupnosti“ plača pavšalni znesek 1 milijon EUR.
- 3) Helenski republiki se naloži plačilo stroškov.

(<sup>1</sup>) UL C 64, 8.3.2008.

**Sodba Sodišča (drugi senat) z dne 11. junija 2009 (predlog za sprejetje predhodne odločbe Krajský soud v Ústí nad Labem — Češka republika) — RLRE Tellmer Property s.r.o. proti Finanční ředitelství v Ústí nad Labem**

(Zadeva C-572/07) (<sup>1</sup>)

(Predlog za sprejetje predhodne odločbe — DDV — Oprostitev dajanja nepremičnin v najem — Z dajanjem v najem povezano čiščenje skupnih prostorov — Pomožne storitve)

(2009/C 180/19)

Jezik postopka: češčina

#### Predložitevno sodišče

Krajský soud v Ústí nad Labem

#### Stranki v postopku v glavni stvari

Tožeča stranka: RLRE Tellmer Property s.r.o.

Tožena stranka: Finanční ředitelství v Ústí nad Labem

#### Predmet

Predlog za sprejetje predhodne odločbe — Krajský soud v Ústí nad Labem — Razlaga členov 6 in 13(B)(b) Šeste direktive Sveta z dne 17. maja 1977 o usklajevanju zakonodaje držav članic o prometnih davkih (UL L 145, str. 1) — Obseg oprostitve plačila DDV za dajanje v najem nepremičnin — Vključitev stroškov čiščenja skupnih prostorov stanovanjske hiše

#### Izrek

Za namen uporabe člena 13(B)(b) Šeste direktive Sveta 77/388/EGS z dne 17. maja 1977 o usklajevanju zakonodaje držav članic o

prometnih davkih — Skupni sistem davka na dodano vrednost: enotna osnova za odmero je dajanje nepremičnine v najem in s tem povezano storitev čiščenja skupnih prostorov v okoliščinah, kakršne so te iz postopka v glavni stvari, treba šteti kot samostojni transakciji, ki sta ločeni druga od druge, tako da navedena storitev ne spada v okvir te določbe.

(<sup>1</sup>) UL C 79, 29.3.2008.

**Sodba Sodišča (tretji senat) z dne 4. junija 2009 (predlog za sprejetje predhodne odločbe College van Beroep voor het bedrijfsleven — Nizozemska) — T-Mobile Netherlands BV, KPN Mobile NV, Orange Nederland NV, Vodafone Libertel NV proti Raad van bestuur van de Nederlandse Mededingingsautoriteit**

(Zadeva C-8/08) (<sup>1</sup>)

(Predlog za sprejetje predhodne odločbe — Člen 81(1) ES — Pojem „usklajeno ravnanje“ — Vzročna zveza med usklajevanjem in ravnanjem podjetij na trgu — Presoja na podlagi določb nacionalnega prava — Zadoščanje enega sestanka ali zahteva po trajnem in rednem usklajevanju)

(2009/C 180/20)

Jezik postopka: nizozemščina

#### Predložitevno sodišče

College van Beroep voor het bedrijfsleven

#### Stranke v postopku v glavni stvari

Tožeče stranke: T-Mobile Netherlands BV, KPN Mobile NV, Orange Nederland NV, Vodafone Libertel NV

Tožena stranka: Raad van bestuur van de Nederlandse Mededingingsautoriteit

#### Predmet

Predlog za sprejetje predhodne odločbe — College van Beroep voor het bedrijfsleven — Razlaga člena 81 ES — Pojem usklajenega ravnanja — Nujnost vzročne zveze med uskladitvijo in ravnanjem podjetij na trgu — Presoja ali ne na podlagi pravil nacionalnega prava — Zadostnost ene same uskladitve ali nujnost dolgotrajnega in rednega usklajevanja